


---

# SARDINIA-CORSICA-ELBA

---



**TIMETABLES**  
2015





# THE FLEET



The Moby fleet is at your service to offer you, every day, in every season a style of navigation guaranteed by 130 years of tradition and experience within the maritime transportation field and by official certification from the Italian Naval Registry (RINA). Since 1994, every Moby Ship has been recognized with the "Safety Management System" which assures safety, quality and respect to the environment.



Since our ships Moby Aki and Moby Wonder received the "Comfort Class" quality stamp, they were also the first cruise ferries in the world which have received the important Green Star assignment. This certificate guarantees the highest standard in environmental protection at international level. Beside preventing air and sea pollution, the Green Star requirements also focus, among other things, on the interplay of technology, on the implementation of operational procedures and the professionalism of the team entrusted with protecting the environment.

## MOBY AKI AND MOBY WONDER MEET THESE REQUIREMENTS



### MOBY AKI AND MOBY WONDER

Category: Fast Cruise Ferry - Passengers: 2.200 - Vehicles: 750  
175 meters long, 27 meters broad. Speed 29 knots.

Air-conditioning, 320 cabins with private facilities, hair dryer and radio, junior suites for 4 persons, area equipped with coach seats, panoramic show lounge, 4 cafeterias, à la carte restaurant, self-service restaurant, pizzapoint, ice-cream parlor, snackbar, children's play area, pool, sundeck, sport bar, kennel for domestic pets, stabilizers. ISPS certification (International Ship and Port facility Security code). Assignment: Comfort Class and Green Star. Sides decorated with "Looney Tunes".



### MOBY TOMMY

Category: Fast Cruise Ferry - Passengers: 2.200 - Vehicles: 1.000 or 2.000  
linear meters

212 meters long, 25 meters broad. Speed 30 knots.

Cabins with private facilities, coach seats, à la carte restaurant, self-service restaurant, pizzapoint, ice-cream parlor, cafeteria, sport bar, admiral pub, children's world with video games and maxi-screen TV, shop, pool with sundeck, heliport. Satellite connection for SKY sport and entertainment TV, stabilizers and air-conditioning. ISPS-Code certification (International Ship and Port facility Security code). Sides decorated with "Looney Tunes".



### MOBY OTTA AND MOBY DREA

Category: Fast Cruise Ferry - Passengers: 1.900 - Vehicles: 500

185 meters long, 27 meters broad. Speed 27 knots.

400 cabins with private facilities, V-class cabins and suites with bathroom, TV, radio, frigobar, hair dryer, area equipped with coach seats, restaurant à la carte, self-service restaurant, pizzapoint, admiral pub, ice-cream parlor, swimming pool with sundeck and bar, show lounge, children's world with video games and maxi-screen TV, panoramic bar, stabilizers and air-conditioning. ISPS certification (International Ship and Port facility Security code). Sides decorated with "Looney Tunes".



## MOBY VINCENT

Category: Cruise Ferry - Passengers: 1.600 - Vehicles: 570

120 meters long, 22 meters broad.

Bar, cafeteria, self-service restaurant, boutique, shop, video games, cabins, coach seats, children's play room, sundeck, lidobar, air conditioning, stabilizers, kennels for domestic pets. ISPS certification (International Ship and Port facility Security code). Sides decorated with "Looney Tunes".



## MOBY CORSE

Category: Cruise Ferry - Passengers: 1.200 - Vehicles: 450  
152 meters long, 25 meters broad.

Cabins with private facilities and area equipped with coach seats. Show lounge, self service restaurant, à la carte restaurant, pizzapoint, snack-bar. Shopping area with sales point of corse products, children's play area, kennel for domestic pets. Air conditioning. ISPS certification (International Ship and Port facility Security code). Sides decorated with "Looney Tunes".



## MOBY LALLY

119 meters long, 19 meters broad. 1150 passengers, 300 vehicles.

Bar, snack-bar, cafeteria, self-service restaurant, boutique, children's play room, sundeck, air conditioning, stabilizers. Sides decorated according to the project signed by "Projekt Silver".



## MOBY LOVE II

115 meters long, 19 meters broad. 1200 passengers, 250 vehicles.

Bar, pizzapoint, snack-bar, boutique, lidobar, coach seats, children's play room "Children's World", video games, sundeck, air conditioning, stabilizers. Unique in the world, the sides are decorated according to the project signed by "Mordillo".



## MOBY BABY

101 meters long, 18 meters broad. 1100 passengers, 220 vehicles.

Snack-bar, lidobar, children's play room "Children's World", videogames, cafeteria, boutique, mega screen TV, stabilizers, air conditioning, sundeck. Sides decorated according to the project signed by "Ettore Sottsass jr".



## MOBY ALE

93 meters long, 16 meters broad. 800 passengers, 160 vehicles.

Large area games for children "Children's World", snack-bar, cafeteria, shop, sundeck, stabilizers. The first ship in the Mediterranean dedicated 30% of its space to children. Sides decorated according to the project signed by "Ettore Sottsass jr".



## M/N GIRAGLIA AND BASTIA

75 meters long, 13 meters broad. 1100 passengers, 220 vehicles.

Bar, snack-bar, videogames, sundeck, air conditioning, stabilizers. ISPS certification (International Ship and Port facility Security code). M/N Giraglia: sides decorated according to the project signed by "Studio Grassi Associati".

# A SEA FULL OF SERVICES

## MOBY AKI AND MOBY WONDER

### SOME RELAXATION DOES GOOD

Enjoy your visit at our restaurant à la carte for 200 people or at the selfservice-restaurant Mascalzone Latino, stroll on our special deck with shopping center, bars, cafeteria, snack bar, pizza point and ice-cream bar. Comfortable cabins complete our offer.

### SOME ENTERTAINMENT

makes happy. Moby shortens your travel with the show lounge over 3 decks with 700 places, sports bar with panorama view, big screen TV, pool and sun deck. For our children the funny playgrounds with Looney Tunes decorations and video films are always a highlight. **What a nice holiday start with Moby.**

### A WORLD FORBIDDEN FOR ADULTS

The trip with Moby is a jump into the world of imagination and your children will be filled with enthusiasm. There are play area, child videos and many things with the Looney Tunes to enjoy your stay and the meal on board merrily. Don't miss the opportunity to let eat your children with Coyote Willy or Bugs Bunny. Strolling through the ship, keep an eye on the figures, which are to be found everywhere on board. With Moby your children will experience a trip like in a dream. However, pay attention you too, otherwise in the end you will miss the best.

### FOUR-LEGGED FRIENDS

Book a special cabin for you and your pet. You can take max 3 animals with you into a cabin, without limit to the size of them. If you do not find the type of cabin **"animals permitted"** within the list of cabins, this means that on this departure these types of cabins are fully booked. If also the kennels are not available, customers have to stay with the dog in the outdoor area of the ship. Please note: it is not allowed to leave your pets in the car or to stay with animals inside the ship in public areas or restaurants.



**ON BOARD OF OUR SHIPS YOU FIND ALL YOU WISH AND WHAT MAKES YOUR CROSSING AN EXTRAORDINARY HAPPENING.**

# PALATE JOYS

for every taste: every moment on board of the Moby ships is arranged for you up to recuperation and pleasure. Take a break with a cocktail and your meal with the "Looney Tunes" cartoon figures, simply choose your place in your preferred area.



*Junior suite:  
Moby Wonder and  
Moby Aki*



**SKY** ON THESE SHIPS OUR GUESTS ARE ABLE TO WATCH SKY TV: MOBY AKI, MOBY WONDER, MOBY CORSE, MOBY TOMMY, MOBY OTTA, MOBY DREA AND MOBY VINCENT.

# RELAX BETWEEN THE WAVES

To make your transit even more pleasant, we recommend you the reservation of a cabin.

The equipment of the cubicles can vary from ship to ship. Most available cabins locate on upper deck and have 2 or 4 berth with (C2E and C4E) or without window (C2 and C4), with shower, WC and partially with bunk beds. E4 cabins may be booked on some boats only, suites or junior suites can be booked on almost all boats.

# MOBY V-CLASS. A SPECIAL OFFER FOR YOU

## AN EXCLUSIVE CATEGORY FOR TRAVELERS WITH HIGH PRETENTION

With this service you begin your trip with **Moby Drea** or **Moby Otta** in a comfortable cabin or a very well equipped suite. The place for you is already reserved.

This awaits our guests:

- According to booking accommodation in cabin or in suite upper deck, equipped with color TV, radio, telephone and minibar.
- V-Class bath accessories.
- Breakfast in the cabin or American breakfast buffet with pre-reserved table in the V-Class restaurant.

V-Class is available on the route Genoa-Olbia-Genoa (**Moby Otta** and **Moby Drea**).



YOUR NEW MOBY CARD'S ALREADY  
WAITING FOR YOU!



# OUR BONUS SYSTEM ACCOMPANYING YOU THE WHOLE YEAR ALONG!

For to reward the fidelity of our guests we offer to you our MOBY CARD and instantly have some innovations...

**It gets more and more simple to obtain MOBY points:** By booking you earn 2 points per Euro. 100 points we credit to you if you fill out our questionnaire online. It's 200 points for someone registering and traveling on your recommendation. For each crossing over with MOBY we credit 100 points extra. And you get 2 points each Euro spent in the shop or restaurant on board. Respect the regulations via Internet.

*Stand November 2013*

## AWARDS:

**1800 points** single crossing for 2 passengers + car/motorbike/bicycle to **Elba Island** on MOBY Lines ships (\*)

**2000 points** single crossing for 2 passengers + car/motorbike/bicycle to **Sardinia** or **Corsica** (\*)

**2800 points** return crossing for 2 passengers + car/motorbike/bicycle to **Elba Island** on MOBY Lines ships (\*)

**3000 points** return crossing for 2 passengers + car/motorbike/bicycle to **Sardinia** or **Corsica** (\*)

**3800 points** single crossing for 4 passengers + car/motorbike/bicycle to **Elba Island** on MOBY Lines ships (\*)

**4000 points** single crossing for 4 passengers + car/motorbike/bicycle to **Sardinia** or **Corsica** (\*)

**4800 points** return crossing for 4 passengers + car/motorbike/bicycle to **Elba Island** on MOBY Lines ships (\*)

**5000 points** return crossing for 4 passengers + car/motorbike/bicycle to **Sardinia** or **Corsica** (\*)

**6000 points** return crossing for 4 passengers + car/motorbike/bicycle + 4-berth cabin to **Sardinia** or **Corsica** (\*)

(\*) Excluding taxes, duties and surcharges.

*Stand November 2013*

For to get known more about MOBY CARD, visit us online [www.mobyline.com](http://www.mobyline.com). Here you can register as well. While booking, please always indicate your MOBY CARD for us to credit you the corresponding points.

New rules and conditions will apply from **March 2015**. These will be updated on our website [www.mobyline.com](http://www.mobyline.com).

## Beside the above mentioned advantages you can

- retrieve the state of points each time
- amend or cancel your booking on your own online
- hasten the booking
- order a bonus ticket.

# THE ROUTES



## SARDINIA IS YOUR DESTINATION?

- **Genoa-Olbia-Genoa**, by Moby Otta and Moby Drea from middle/end of May until early October. Daily night departures with a morning arrival. On weekends in high season you can find additional departures during the day.
- **Livorno-Olbia-Livorno** all-year by Moby Wonder and Moby Aki, day departures and/or night departures daily at comfortable times.
- **Piombino-Olbia-Piombino**. Especially in use are Moby Wonder and Moby Aki. Day crossings from beginning of June until middle of September.
- **Civitavecchia-Olbia-Civitavecchia**, day departures from end of May until end of September by MOBY Tommy, in high season night departures, too.

## YOU WANT TO CORSICA?

- **Genoa-Bastia-Genoa** from middle/end of May until end of September by Moby Corse. We offer night departures from Genoa and day departures from Bastia.
- **Livorno-Bastia-Livorno** day crossings by Moby Vincent from end of May until end of September.
- **From Sardinia to Corsica**: several daily connections from beginning of April until end of September between **S. Teresa di Gallura** and **Bonifacio** probably just for to make a daytrip.

## DO YOU CHOOSE ELBA ISLAND OR THE ISLANDS OF THE TUSCAN ARCHIPELAGO?

- You'll find information about this on page 15.

**GO ON BOARD AND ENJOY  
YOUR CROSSING.**

# TICKETS

Apart from **MOBY** and **Start/SFS** tickets, we have further types of tickets, which we would like to explain to you below:

- The **E-MAIL TICKET** is sent by us per electronic message among other things right after the Internet booking. It must be printed out (together with the sent travel conditions). It shows all booking details, the ticket number, the reservation number and the authorization code\*.
- The **PRINT TICKET** is issued by our agencies and contains, all booking details, the ticket number and an authorization code\*.
- The **FAX TICKET** is sent by fax and is valid for transportation if it contains the ticket number, the authorization code\* and all booking details.
- We will send **SMS-TICKETS** for last minute bookings (not possible for Elba and the line between Sardinia and Corsica). In this case you will receive an SMS on your mobile phone with the ticket number, the reservation number and the authorization code\*.

**Important:** Print tickets, fax tickets and e-mail tickets are only valid together with a Moby ticket cover or the printed travel conditions or a MOBY brochure containing the travel conditions.

\*The authorization code is necessary among other things to change the booking locally.

## YOU CAN FIND ALL FARES AND OUR ACTUAL DEPARTURES SIMPLY

on our website:

[www.mobylines.com](http://www.mobylines.com)



# OUR EMBARKATION HINTS

Before boarding the ship (30 minutes for passengers and 90 minutes for passengers traveling with vehicles), all passengers must check-in at the docks (see descriptions). Please note: Passengers failing to check-in within the stipulated time will forfeit the right of embarkation.

While the ships are in the ports, it is highly recommended not to get closer than 50 meters to the ships and the moorings.

Vehicles may be embarked on any of the ship's decks,

not chronologically due to the arrival time at the check in. Only the drivers are allowed to embark with their vehicles, all other passengers will be embarked via the passengers' entrance.

As the garage will be locked during the voyage, passengers are requested to take with them any important belongings they may need during the trip.



## SPECIAL CHARACTER/DEFINITION OF THE VEHICLE LENGTH AND HEIGHT

**When booking, we require the overall dimensions of the individual vehicle**

**Categories** (further information you can find in General terms of transport and in our price lists).

**Booking for a motorcycle is possible only for max. 2 people (driver, fellow passenger). Additional vehicles with at least one driver must be booked separately.**



- **Car cat. 1:** valid only for **motorcycles with sidecars, quads, trikes or cars** up to 4 m long and 2,20 m high.
- **Car cat. 2:** valid only for **cars** from 4 up to 5 m long and 2,20m high and up to 1,85 m wide.
- **Van cat. 3:** valid only for **cars, Van, Jeep, SUV** up to 5 m long and 2,20 high, but larger than 1,85 m.

**Car cat. 1-3:** *Over-height\* is permitted only for baggage on roof! Empty or charged vehicles of all kind foreseen for the transport of goods are regarded as special vehicle. In case of bicycle transport see "Bicycles". Special rates "Best Offer" applicable due to availability. PLEASE NOTE THE RESPECTIVE CONDITIONS.*

- **Special vehicles cat. 9, 9C:** applicable to **minibuses from 9 seats, pick-ups, campers, caravans, trailers and all other cars over 5 m long.** Delivery trucks and transport vehicles and empty or charged vehicles foreseen for the transport of goods, are bookable with length max 6 m - passing this length, these vehicles must be booked directly in Italy as freight (see Art. 25 of General Terms of Transportation). **PLEASE NOTE THE RESPECTIVE CONDITIONS.**

- **Camper, caravan:** the description "Space in garage - closed deck" means that a stay in the vehicle during the crossing is not possible. This also applies to the special tariff Camper Pex. Even here a stay is not allowed in the vehicle during the crossing. Only if you book a cross with description "Camping on board" a stay in your vehicle during the crossing is possible.

- **Bicycles:** bicycles can be parked in the garage against payment. If bicycles are transported on a rear baggage carrier this total length has to be considered choosing the car category. Transporting them on a roof baggage carrier, over-height surcharge is applied from 2,21 m total car height. Attention: that's why some special rates are not applicable. **PLEASE NOTE THE RESPECTIVE CONDITIONS.**

**\* Over-height: an over-height surcharge will be applied (if not otherwise specified) for all cars from 2,21 m height and possibly roof baggage/bicycles over 2,20 m total height. For example, special tariff "Best Offer" with over-height not applicable. PLEASE NOTE THE RESPECTIVE CONDITIONS.**









## OVERNIGHT ON BOARD IN THE EVENING BEFORE THE DEPARTURE

in Livorno - per cabin with private facilities (1, 2, 3 or maximum 4 people) Italian breakfast included

Using the Moby Night formula, you can turn your trip to Corsica into an unforgettable voyage. The evening before departure you can board the ship and park your car in the ship's safe, spacious garage and then... your holidays begin. You will spend the night in the cabin and in the morning Moby offers you an Italian breakfast (1 croissant, 1 coffee per person).

Valid for departures from May 28th, 2015 until September 13th, 2015. The reservation has to be done for the date of ship's departure, which is from Livorno at 8.00h, plus the MOBY Night-cabin. This also appears on the confirmation and the ticket. The embarkation is from 20.00 to 21.00 o'clock in the evening before this booked departure.

# CORSICA-SARDINIA-CORSICA DEPARTURES

From **02.04.2015** to **27.09.2015**

(Crossing time: approx. 1 hour)

**Bonifacio - S. T. di Gallura: 08.30 - 12.00 - 17.00 - 20.00**

**S. T. di Gallura - Bonifacio: 07.00 - 10.00 - 15.00 - 18.30**

**SUBJECT TO CHANGE. YOU WILL FIND THE CURRENT TIMETABLE ON OUR WEBSITE [www.mobylines.com](http://www.mobylines.com)**

## ELBA and TUSCAN ARCHIPELAGO



&



By take-over of Toremар into the MOBY family the connections with the island of Elba were multiplied, and ferry crossings are offered to the islands of the Tuscan Archipelago on high quality safeguarding. The ships of Moby and of Toremар guarantee comfort to the passengers, and the professional crew cares for the needs of customers.

### THE BRIDGE TO THE ISLE OF ELBA.

**Up to 100 departures per day on 365 days of a year!**

- **Piombino-Portoferraio**, connections the whole year long, for your voyage to Elba island you have the choice in between up to **66 departures** daily.



**DEPART EARLIER** means, you can also use an earlier than booked departure by MOBY Lines or TOREMAR if space available.

- Of course you can, if you want, select the ferries from **Piombino** to **Cavo** for your vacation on the island of Elba as well. Toremар offers the crossing by hydrofoil within only 20 min, only for passengers.
- We also offer an all-year connection between **Piombino** and **Rio Marina**. The crossing takes only 45 minutes.

**Timetables and fare you can find online on [www.mobylines.com](http://www.mobylines.com)**

### TUSCAN ARCHIPELAGO:

- The ships of TOREMAR enable you to quickly come to the **islands of Tuscany**. Examine our dates and prices online [www.toremар.it/en](http://www.toremар.it/en).



# GENERAL TERMS OF TRANSPORTATION OF THE MOBY S.p.A., MILAN

(General conditions of Toremar S.p.A. you can find online on [www.mobylines.com](http://www.mobylines.com))

MOBY S.p.A./TIMETABLES 2015

The following general terms of transportation are available at all ticket desks, Moby S.p.A. company offices, Moby Lines Europe GmbH and travel agencies. The term "passenger" designates any person transported in accordance with the present general terms of passenger and vehicle transportation. The passenger is asked to observe the transport company's and the ship commander's Italian and foreign regulations and orders (both those of the contractual transport company and the transport company actually carrying out the transport). The term "transport company" and/or "carrier" refers to the company Moby S.p.A. with registered office in Largo Augusto 8, 20122 Milano, Italy or to the company carrying out the transport. Moby S.p.A. expressly reserves the right to assign the transportation job to other ships belonging to our company or to other western European shipping companies, even after the signing of the contract. If the contractual company does not carry out the transport, the company carrying out the transport assumes responsibility for the transportation pursuant to article 1681 cod. civ. [Italian Civil Code] and the European regulation CE/392/2009. Therefore, the passenger also has the right to proceed against the latter. Further, in case of complaints concerning the contractual company or the company carrying out the transport, the passenger may contact Moby S.p.A. Complaints will not be taken into account if Moby S.p.A. Milano or Moby Lines Europe, Wiesbaden has not received it within 30 days after the date of departure (by ship).

**1.-TRANSPORT REGULATIONS:** The purpose of the contract consists in the transport of natural persons and luggage carried along, regulated by these General Terms of Transportation, by article 396/f of the Italian shipping right as well as, from December 31st 2012 on, by the European Regulation CE/392/2009. A summary of the requirements of this regulation about passenger's rights can be withdrawn on [www.mobylines.com](http://www.mobylines.com) and is laid out at the check-in-counters. The transport of vehicles carried along is regulated by the Italian law of carrying objects on the sea (Art. 419/f of Italian shipping right) as well as by the General Terms of Transport Regulations given hereby. The information about rights of passengers referring to the regulation UE/1177/2010 lay out on board of the ships as well as at check-in-counters. Following Art. 19.6 of the European Regulation UE/1177/2010, the minimal value foreseen for financial compensation is 6 (six) €. Below, it is not. The name of the ship conducting the transportation serves merely as a vague point of reference, since the transport company may use another ship or a ship from another transport company. The transport company does not assume liability for losses that passengers have to sustain due to delay or cancellation of the transportation, events that are caused randomly, by force majeure, bad weather conditions, strikes, technical faults due to force majeure or other reasons beyond the company's scope of influence. The commander is entitled to change the intended course of the ship if events occur that may put the safety of the ship and the passengers at risk. The published offers and conditions may be subject to changes until the boarding cards are distributed. With regard to liability regulations concerning the transport of passenger, vehicles and other, which is not included into these general terms and conditions, we explicitly refer to the applicable provisions of the Italian Shipping Code. Passengers are responsible for their luggage and the items contained therein until the moment of embarkation. The scheduled crossing times are approximated values and their calculation is based on the distance between two ports and good weather conditions. Published timetables and prices are subject to change. The transport company does not assume liability for delays due to measures taken by port staff. Please take with you a valid brochure for there are among others important telephone numbers within.

**2.-VALIDITY OF THE TICKET:** The ticket is issued under a name, is non-transferable, and is valid for only those crossings specified on the ticket. The passenger is to keep the ticket and present it on request of an officer or a representative of the transport enterprise. Should the passenger not be in possession of a valid ticket, twice the regular ticket amount was charged and compensation for damages was claimed. Letters of confirmation issued from travel agencies for crossings cannot be accepted. For incorrect information on the number of persons, vehicles, etc., the balance is to be paid immediately. In case of incorrect information on lengths, widths and heights given, passengers may be placed in a waiting list and embarkation can be refused. By the order of the ticket, the client has to control and verify his data and facts in his reservation and has to check, if all vehicle-specific data match with the vehicle registration. Open date tickets cannot be issued. For bookings performed in Italy the Italian travel conditions apply. Moby doesn't take over any responsibility for a wrong ticketing.

**3.- CANCELLATIONS/REIMBURSEMENTS: Surcharges and other costs won't be refunded.** Cancellations must be submitted in written form and confirmed

by MOBY before the intended date of departure (also possible on journey at any travel agency with a Moby ticket sales point). Fees will be charged, independent of whether the tickets have been issued or not. These are as follows (day of cancellation will not be counted): up to 30 days before departure: 10% of the travel price; 29 days - 48 h before departure: 20% of the travel price; from 48 hours to 4 hours before departure: 50% of the travel price. Should the person not appear or cancel at a later date or the ticket has been bought the same day as departure day a 100% cancellation fee is charged. **PEX RATES, "BEST OFFER": see also point 6.** Requests for reimbursement have to be made in writing and within 30 days following the date of departure. Reimbursement applications can only be filed with the agency where the ticket was bought upon presentation of all original documents, which must be certified with date, stamp and signature on the ticket by a travel agency, by Moby, the port agency in charge or the purser (for each way).

**4.-LOSS OF THE TICKET:** The booking or port office must be informed immediately of loss or theft of a ticket. Replacement tickets may only be issued on condition that the lost ticket has not been used, a reservation has been made and the passenger can provide proof of identity by passport or identity card. Generally € 10,00 will be charged immediately for the issue of a replacement ticket as a processing fee at port office.

**4a.-FAILURE TO RECEIVE TICKET IN THE CASE OF ONLINE BOOKINGS** (Addition to article 4): If the customer does not receive a valid ticket, for reasons that the transport company is not responsible for, e.g. input of an incorrect e-mail address, disruptions to internet or mobile telephony connection of the customer or technical dysfunction of the customer's device, the booking center must be informed of this immediately by e-mail at [info@mobylines.com](mailto:info@mobylines.com). A ticket copy can only be issued on the condition that the original ticket has not yet been used and on payment of a processing fee of € 10,00.

**5.-BOOKING CHANGES:** Amendments require a written form. Per change, this refers to insignificant name-changes as well (transfer of ticket excluded), a fee of € 10,00 is charged if not specified otherwise in the terms & conditions (in addition to prob. necessary extra charge for changes in the seasonal period, number of persons or change of vehicles). Modifications - if permitted and as long as there's space available - are possible until 90 minutes before departure, however only for dates which are stated in the current Moby brochure. Changes of destination (for example Sardinia to Corsica or Corsica to Elba) are not allowed. From 9 days before departure date on, the ticket price does not change if due to a change in season the final price of the new booking is lower than the originally reserved trip, i.e. the original value of the booking will be calculated. **For PEX RATES, BEST OFFER see also point 6.** For booking changes performed in Italy the Italian travel conditions apply. Tickets which have been changed manually and do not have a MOBY stamp will not be accepted. For partial cancellations (e.g. decrease in the number of persons, cabins, etc.) fees as shown at points 3 and 6 will be charged.

**6.-SPECIAL TARIFF SPECIAL TARIFF (Best Offer, all Pex Tariffs):** limited availability and only valid in Tariff level Best Price A. All prices and offers were valid on given date of December 05th, 2014. Subsequent reductions in price and/or the addition of special tariffs (even for a limited time) during the season by the transport company are possible, but cannot be retrospectively applied to already existing bookings. **In addition, the extra terms of application being advertised each time with the special tariffs shall apply. Surcharges and other costs won't be refunded. SARDINIA AND CORSICA:** In case of cancellation all categories listed as special tariff on the confirmation or ticket are calculated at 100% cancellation costs. Additional persons, vehicles, cabins are submitted to cancellation conditions from Art. 3. **Surcharges and other costs won't be refunded.** Amendments and name changes are possible up to 90 min. before departure (fees per partial trip € 10,00 for Corsica routes and € 25,00 for Sardinia routes) plus the possible difference between the former price and a necessary higher price. **ELBA, CORSICA-SARDINIA-CORSICA:** the reservation/ticket cannot be changed, amended or refunded. In case of cancellation, the entire ticket price is charged. Our special tariff "Best OFFER" is only valid in case, a booking is done also for a motorized vehicle, and applies exclusively to motorcycles or passenger vehicles of cat. 1 - 3, which are not longer than 5 m and not higher than 2,20 m, even not for roof baggage or bicycles. Empty or loaded vehicles and any delivery vehicles, which are designated for freight transport are not allowed. This offer does not apply to campers, minibuses, motor homes etc. If realized at embarkation that a motorized vehicle is missing or the vehicle is a special motor vehicle, additional payments plus penalty will be demanded.

**6a. -TARIFFS FOR SARDINIANS:** The application is valid only for persons born on Sardinia or who have their first residence there, as well as for their minor children. Spouses as well as their minor children living within the same domiciliation may be booked together with the entitled person at Sardinian tariff. Referral proves are necessary and must be presented at embarkation. If these conditions are not obeyed and at embarkation it is noticed that e.g. one person can't claim for this Sardinian reduction or that documents at embarkation are missing, the Sardinian ticket declines completely and will not be refunded. A purchase of a new ticket at full rate gets necessary. A booking based on reduction for Sardinians in connection with BEST OFFER TARIFF will be calculated on 100% cancellation fee. If not all passengers fulfil these conditions, they can't be reserved on the Sardinian ticket but there must be booked two bookings separately.

**7.-CHECK-IN:** Before boarding the ship all passengers and vehicles must check in latest 30 minutes for passengers and 90 minutes for passengers traveling with vehicles. For later presentation we cannot guarantee the transportation. For persons handicapped or with restricted mobility, Art. 17 applies.

**8.-VEHICLES/SPECIAL CHARACTERISTICS:** Please obey the specified vehicle categories and indicate while booking your vehicle license plate number. You can find the detailed description in our brochure and in the internet - we ask you to strictly observe them. A) Gas-driven vehicles must be registered extra with booking and embarkation. B) Vehicle's alarm systems and anti-theft devices must be switched off on the ship. The driver is responsible that the hand brake is actuated, a gear is shifted, the lights are switched off and the vehicle is locked. C) Delivery trucks and transport vehicles (more than 6m length), trucks and empty or charged vehicles of all kind that are foreseen for the transport of goods as well as vehicles for more than 1500 kg load not are regarded as special vehicles but as freight vehicle. They must be booked separately (see point 25). At supplying information about length, width and height, we require the overall dimensions of the particular vehicles incl. all installations plus probable rear- and roof-carriers. In case of wrong information and/or non-compliance with the regulations, the carrier can cancel the ticket and automatically set it onto a waiting list. The corresponding difference in price plus 50,00 € fee is collected, even for a probably already used going-out crossing. A transport can be refused in case of a not confirmed waiting list. Trucks, delivery trucks (longer than 6 m) and vehicles with more than 1500 kg of burden are not considered as special vehicles but as freight vehicles. Those must be booked separately. Bicycles can be carried - please consider the description on page 7 and in the appropriate price lists. With reference to Article 412 and 435 of the of the Italian Merchant Shipping Act possible vehicle damages or other events originated from our ships must be reported before the debarkation. The passenger must claim the damage to a responsible officer, so that a damage standard form can be filled in and signed. Without this form a refund is not possible.

**9.-PETS:** Dogs and cats must be inoculated (inoculation passport necessary). Please observe the entry regulations of the countries. Dogs must be tied on a leash and must carry a muzzle on board. On the most ships, special cabins (please book in advance) and kennel areas are available; please ask the stuff on board where you can find them. If all these kind of cabins and kennels are sold out, customers have to stay with the dog in the outdoor area of the ship. Please note: it is not allowed to leave your pets in the car or to stay inside the ship in public areas or restaurants.

**10.-CARRYING WEAPONS:** In accordance with the regulations for sea traffic D.P.R. No. 328 of 15/02/1952 Art. 384 the passenger must hand over all weapons and munitions to the ship commander on embarkation. For persons who carry weapons or munitions due to their profession (registration necessary), entry can only occur for serious reasons and after prior checking with written declaration. The non-adherence to the obligation to inform about weapon transport is punished as an infringement according to the shipping law Art. 1199, Para. 2 if no criminal offence occurs.

**11.-PASSENGER DETAILS:** In accordance with L.D. No. 251 from October 13, 1999, and in connection with EU-Instruction 98/41 from June 18, 1998 and due to anti-terrorism regulations and the ISPS Code, we have to notify to our customers of the following: ART. 4 PASSENGERS INFORMATION - Each passenger who requires special help or assistance in emergency situations must immediately set into knowledge the transport enterprise of this fact while booking and embarkation. All passengers must provide the following information when making reservations: surname, first name, sex, nationality, age category (baby, child, adult). All changes related to the abovementioned information which may occur between the time of reservation and the crossing must be provided immediately. The personal data will only be used during the foreseen times and in conformity with the EU Instruction. The traveller is liable for observe the

entrance regulations of the individual countries, e.g. for journeys to/from Corsica a passport or identity card (even for children) is required. Costs which occur due to missing travel documents will be charged from the passenger. Passengers who need help for embarkation (persons with reduced mobility or wheelchair users) are obliged to contact at least 2 hours before boarding our staff in front of the ship, so that appropriate arrangements can be prepared (parking place near the elevators, etc.).

**12.-CABINS AND COACH SEATS:** Passengers with reservations for cabins and coach seats must register at the ship's reception desk immediately after embarkation. 90 min. after departure, the seats or cabins not seized are passed to passengers who registered in a waiting list at the reception of the ship. Clients have to leave their cabins 1 hour prior to arrival. On board purchased cabins are calculated with an extra charge of 10,00 € to the actual valid tariff.

**13.-PORT TAXES, LOCAL TAXES, SUPPLEMENTS AND SURCHARGES:** Are included in the price. **Surcharges and other costs won't be refunded.** Changes can be made at any time up to the issuing of the ticket.

**14.-SECURITY AND COSTS ISPS:** In compliance to the international code ISPS related to the norms of anti-terrorism, the passengers are informed that security controls for passports, vehicles, luggage can be done at the port or on board of our vessels. The transport enterprise points out that the costs for ISPS can be increased on behalf of the port authorities also after brochure print. For your safety: during the resting period in the ports, it is recommended to observe a safety distance of 50 meters to the ships.

**15.-EMBARKATION:** After embarkation you cannot leave the ship, neither people nor vehicles. Please take all items necessary for the crossing out of the vehicle as the garage decks will be closed after departure and access won't be possible then. The shipping company is not liable for valuables or vehicle equipment. If the ferry has separate passenger entrances, the vehicles may only be driven into/from the garages by the drivers.

**16.-DECLARATION REGARDING THE VALUE OF THE VEHICLE CARRIED ALONG:** It is pointed out, that - limited to the direct material damage to the vehicle carried along that occurred during the transportation and due to the fault of the transport enterprise, differing from Art. 423 of the law on shipping - the "Moby" waives the entitlement to the compensation limit of 103,29 €, as long as all other legal and contractual conditions are fulfilled that entitle a claim to compensation for such damage. This will therefore be compensated integrally, without any upper limits. The waiver mentioned above makes the submission of a declaration concerning the value of the vehicle carried along in superfluous.

**17.-PERSONS HANDICAPPED OR WITH RESTRICTED MOBILITY:** The carrier accepts reservations for passengers with handicaps or restricted mobility at the same conditions as for all other passengers, yet with regard to the prescriptions contained in the European Regulation UE/1177/2010 (information about the prescriptions in this regulation, see [www.mobylines.com](http://www.mobylines.com)). Persons handicapped or with restricted mobility must communicate the carrier at state of purchase of the ticket their specific needs for accommodation for e.g. seat, the required service or the necessity of medical care to carry along as long as the need or requirement was known at this state of time. The notification can be given to the agency or the organizer of the voyage where the ticket s been purchased. The carrier supplies the information necessary for embarkation and service aboard to the passenger, hereby the time latest for the passenger to arrive at the port of departure. In case of necessity the carrier can demand the accompaniment of a person handicapped or with restricted mobility by another who can give assistance necessary to the person handicapped or with restricted mobility. This accompanist is carried for free. If a person handicapped or with restricted mobility is accompanied by an authorized guide dog, it is accommodated together with the concerned person as long as he has informed the carrier according to national prescriptions valid for the transport of authorized guide dogs on board of passenger ships. The carrier can refuse a booking or issuing a ticket or embark a person handicapped or with restricted mobility for the observance of obligations given by international, EC- or national requirements for security, or to observe obligations given by commands of authorities in charge, or if got impossible embarkation or debarkation or save or concrete realizable transport due to the ships construction or equipment or the installation of the ports; this given, the carrier informs the person handicapped or with restricted mobility about the exact reasons instantaneously. On demand, these reasons are to be given in written form at latest five days to the person handicapped or with restricted mobility. Given, to the person handicapped or with restricted mobility embarkation was refused although in possession of a

booking or a ticket and although he has the communication required effected, he and the probable accompanist can choose between the claim on compensation and alternative transport, under reserve of respect of security requirements. The carrier is liable for damages resulting from the loss or damage of helps for mobility or any other equipment in use of person handicapped or with restricted mobility in case of the harming event was caused by guilt or negligence of the carrier or the port operator. Guilt or negligence of the carrier is to be assumed at accident on high sea. A compensation after Art. 1 corresponds to the value of the equipment at state of purchase or a probable repair. These prescriptions are not valid in case of application of Art. 4 of the European regulations (UE) No. 329/2009. The person handicapped or with restricted mobility who needs support at embarkation as well must inform the carrier latest 48 hours before about its requirements and latest reach the port 90 min before departure.

**18.-TRANSPORTATION OF PREGNANT WOMEN:** Pregnant women must provide the boarding officer with a medical clearance certificate explicitly for this journey, which must not be issued earlier than 48 hours before departure. With embarkation it is accepted that specialist and medical help as well as the appropriate structures for possible emergencies connected with the pregnancy are not available and it could be difficult to obtain external help due to the features of maritime transport. The passenger exempts Moby and their personnel from any responsibility in this context.

**19.-CHILDREN AND YOUNG PEOPLE** from the age of 12 up to and including 17 shall be allowed to travel alone, if a corresponding permission of a legal guardian has been submitted (the document must be in Italian language and comprise a copy of the legal guardians ID or passport) or if an adult group leader accepts responsibility. Children under the age of 12 will only be allowed to travel if accompanied by an adult. Going to Corsica, minors must present valid identification papers. The transport of children less than 4 years of age is included in the price. However, they do not have the right on a seat or a cabin bed. Children from 4 years of age to 11 inclusive may travel at a 50% discount of the passenger rate (without taxes, surcharges).

**20.-VEHICLE LICENSE PLATE NO:** Due to existing security regulations, ferry companies have to inform the port authorities about the vehicle license plate no. of each vehicle. Therefore passengers are obligated to indicate this with booking. In case that this wasn't done, it can be done while embarkation. It is not necessary for transits to/from Elba at this moment.

**21.-LOST OBJECTS:** If the passenger forgets or loses personal objects on board, he can address himself to the reception of the ship. If debarkation already has taken place, the passenger can download a standard form from Moby's Homepage and send it filled in by e-mail to [oggetti.smartit@moby.it](mailto:oggetti.smartit@moby.it). The corresponding department will effect investigations and inform about the result. The shipping company doesn't give refunds for objects lost or forgotten on board.

**22.-MEDICAL CARE:** A doctor is on board during our longer crossing, who helps in emergency or with breaking out sickness. However, s/he is not responsible for sick people, who generally require medical care during the journey (not seen regulations in Art. 17). There for a suitable person must be taken along and a doctor's certificate (not older than 48 hours) must be presented on demand. The carrier can refuse carriage if an appropriate certificate is not presented or in case of illness arising before or during embarkation. Also passengers, who can be a danger to themselves and others, e.g. through non-registered illness, under the influence of alcohol, hallucinogenic etc. can be refused to embark and/or the passenger can be made liable for all damages caused to the ship, carrier or third parties.

**23.-UPDATES:** We reserve the right to introduce changes to the general terms of transportation for passengers with or without vehicle, prices or departure details after the brochure has gone into print and to publish these changes on the internet under the following address [www.mobylines.com](http://www.mobylines.com).

**24.-GROUPS:** Moby issues particular group conditions and rates. These are gladly communicated on inquiry.

**25.-FREIGHT:** Trucks, delivery vehicles (longer than 6m) and vehicles with more than 1500 kg of burden or empty or loaded vehicles and any delivery vehicles, which are designated for freight transport are not considered as special vehicles but as freight vehicles. Those must be booked separately. Please send your requests by mail: [info.merci@moby.it](mailto:info.merci@moby.it) or by fax to 0039 0586 209999.

**26.-PROCUREMENT CLAUSE:** MOBY Lines Europe GmbH, Wilhelmstrasse 36-38, 65183 Wiesbaden, Germany is merely responsible for the procurement of shipments to the transport company MOBY S.p.A. with registered office in Largo Augusto 8, 20122 Milano, Italy. Thus, the parties actually entering the contract are the passenger and the transport company Moby S.p.A. For shipping, only MOBY S.p.A.'s general terms of transportation for the transport of passengers with and without vehicle apply in their respective valid version. MOBY Lines Europe GmbH, Wiesbaden, Germany assumes responsibility exclusively for proper receipt and processing of the orders. MOBY Lines Europe GmbH, Wiesbaden is not liable for the execution of the transportation contract.

**27.-JURISDICTION:** For the transport of passengers with and without vehicle as well as the luggage carried along, Italian law shall be applicable with regard to the hereby given General Terms of Transportation. The legal venue is Milan (Italy).

**28.-INSURANCE:** We recommend a cancellation insurance of Hanse Merkur Reiseversicherung AG, bookable directly with your ferry booking or on Internet [www.mobylines.com](http://www.mobylines.com).



Moby S.p.A. , Largo Augusto 8, 20122 Milano, Italy  
February 2015

## WE ASSURE YOU A LOVELY HOLIDAY!

### TRAVEL CANCELLATION COSTS INSURANCE

can be booked a maximum of 21 days after booking the trip, for reservations departing within 30 days the insurance must be taken out at time of booking.



PREMIUM PER VEHICLE\*

9,00 €

\*Vehicle trains (e.g. car with caravans) are counted as one vehicle.

- contractual cancellation costs with non-departure through unexpected serious illness, serious accident or death
- the above mentioned events additional outward journey costs, if due to departure is delayed
- additionally, unemployment after termination for operational reasons and reemployment after unemployment is regarded as insured
- Excess: if occurrence of the event insured is brought on by an unexpected serious illness with out-patient treatment, excess amounts to 20% of the recoverable amount, however at least € 25 per vehicle or vehicle trains insured. No excess in all other cases.

Additional insurance (only for German nationals) can be booked at [www.mobylines.com](http://www.mobylines.com). There, you will also find the insurance conditions.

# THE PORTS



## CIVITAVECCHIA Calata Laurenti

**From North:** S.S. 1 - Aurelia, direction Civitavecchia Porto, please follow signs "Moby".  
**From South:** A12, exit Civitavecchia Porto, please follow signs "Moby". Electronic check-in at the dock.



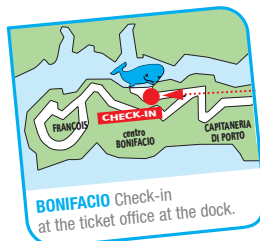
## GENOVA

Exit "Genova Ovest", proceed to "Porto", "Terminal Traghetti" and "Moby".  
 Port entrance: "Varco Albertazzi". Electronic check-in at the dock. It may not be driven into the port area of Varco Albertazzi earlier than 6h before departure of the booked ship, and that only with a valid ticket.



## LIVORNO Stazione Marittima

After the "Porto" exit of the motorway, follow signs for "Porto", "Imbarchi passeggeri"; "Via Guido Donegani" and "Moby". Electronic check-in at the dock inside the Maritime Station.



**BONIFACIO** Check-in at the ticket office at the dock.



## BASTIA Stazione Marittima

Electronic check-in at the dock, inside the Maritime Station.



## OLBIA

Electronic check-in at the dock, "Isola Bianca" Maritime Station.



## PIOMBINO

Follow signs for "Piombino/Isola d'Elba/Porto". Check-in at the dock.



## S. TERESA DI GALLURA

Check-in at the dock.



## PORTOFERRAIO

Check-in at the dock.

# RESERVATION CENTER FOR EUROPE



**MOBY Lines Europe GmbH**  
 Wilhelmstr. 36-38 - 65183 Wiesbaden  
 Tel. +49 (0) 611-1 40 20  
 Telefax +49 (0) 611-1 40 22 44  
 E-Mail: [info@mobyline.de](mailto:info@mobyline.de) - [www.mobyline.de](http://www.mobyline.de)



**MOBY PORT AGENTS** (Information about Toremar S.p.A. port agents you can find online on [www.mobyline.com](http://www.mobyline.com))

### MOBY PORTOFERRAIO

V.le Elba, 12 - 57037 Portoferraio (Elba)  
 Tel. 00390 (565) 91.41.33  
 Telefax 00390 (565) 91.67.52  
[moby.portoferraio@moby.it](mailto:moby.portoferraio@moby.it)

### OLBIA

Moby c/o Unimare c/o Stazione Marittima  
 Isola Bianca - 07026 Olbia  
 Tel. 00390 (789) 20.40.13  
 Telefax 00390 (789) 27.933

### LIVORNO

Moby c/o  
**Embarkation:**  
 Stazione Marittima - Tel. 00390 (586) 89.99.50  
 Telefax 00390 (586) 89.59.86

### GENOVA

Moby c/o Terminal Traghetti  
 P.le dei Traghetti Iqbal Masih 5  
 16126 Genova - Tel. 00390 (10) 25.41.513  
 Telefax 00390 (10) 25.43.916  
[moby.genova@moby.it](mailto:moby.genova@moby.it)

### BASTIA

Sarl Colonna D'Istria & Fils  
 Rue Cdt Luce de Casabianca, 4 - 20200 Bastia  
 Tel. 0033 (495) 34.84.94 - 34.84.90  
 Telefax 0033 (495) 32.17.94

### BONIFACIO

Port Bonifacio, Gazano  
 Tel. 0033 (495) 73.00.29  
 Telefax 0033 (495) 73.05.50

### CIVITAVECCHIA

Moby c/o Terminal "Autostrade del Mare"  
 interno porto 00053 Civitavecchia (RM)  
 Tel. 00390 (766) 35245  
 Fax 00390 (766) 380021

### PIOMBINO

Moby c/o Stazione Marittima  
 Piazzale Premuda - 57025 Piombino  
**Embarkation to Elba**  
 Tel. 00390 (565) 221212 - 276077  
**Embarkation to Sardinia**  
 Tel. 00390 (565) 222300

### S. TERESA DI GALLURA

Moby c/o Port S. Teresa di Gallura  
 Tel. 00390 (789) 75.14.49

## HELPDESK:

Tel. (GER) 0049 611 14020  
 Tel. (I) 00390 2 76028132

**MOBY...ON LINE:** [www.mobyline.com](http://www.mobyline.com)  
[www.mobyline.de](http://www.mobyline.de) [www.mobyline.pl](http://www.mobyline.pl)  
[www.mobyline.se](http://www.mobyline.se) [www.mobyline.cz](http://www.mobyline.cz)

# RESERVATION CENTER FOR EUROPE



MOBY Lines Europe GmbH  
Wilhelmstr. 36-38  
65183 Wiesbaden  
Tel. +49(0)611-14020  
Telefax +49(0)611-1402244  
E-Mail: [info@mobylines.de](mailto:info@mobylines.de)  
[www.mobylines.de](http://www.mobylines.de)

**SAVING  
WITH MOBY**

IN THE BEST TRAVEL AGENCIES:



**MOBY...ON LINE:** [www.mobylines.com](http://www.mobylines.com)  
[www.mobylines.de](http://www.mobylines.de) [www.mobylines.pl](http://www.mobylines.pl)  
[www.mobylines.se](http://www.mobylines.se) [www.mobylines.cz](http://www.mobylines.cz)